

Zmluva č. VŠC-20-3/2025 o vzájomnej spolupráci pri zabezpečení športovej prípravy vrcholových športovcov a talentovanej mládeže uzatvorená v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka v platnom znení medzi nasledovnými zmluvnými stranami (ďalej len „zmluva“) :

Slovenský zväz biatlonu

Partizánska cesta 3501/71, 974 01 Banská Bystrica

IČO: 35656743

v zastúpení: Ing. Peter Vozár

právna forma: občianske združenie

zápis v registri : Register občianskych združení vedený Ministerstvom vnútra SR - VVS/1-900/90-709

(ďalej len „NŠZ“)

VŠC DUKLA Banská Bystrica

Cesta olympionikov 3

974 01 Banská Bystrica

IČO: 00800520

v zastúpení: Mgr. Gabriel BARAN – riaditeľ VŠC

právna forma : rozpočtová organizácia

(ďalej len „VŠC“ a alebo „VŠC DUKLA Banská Bystrica“)

Článok I.

Výklad pojmov

- a) **NŠZ** je Národným športovým zväzom v súlade s § 16 a nasl. Zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
- b) **VŠC DUKLA Banská Bystrica** je rezortné športové stredisko s právnou formou štátnej rozpočtovej organizácie Ministerstva obrany SR vykonávajúce činnosť v súlade s § 3 písm. c) Zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ktorá zabezpečuje prípravu vrcholových športovcov na športovú reprezentáciu
- c) **profesionálny športovec** je športovec zaradený do VŠC na základe pracovnoprávneho alebo obdobného vzťahu podľa osobitného predpisu¹,
- d) **vrcholový športovec** je športovec, zverejnený v zozname NŠZ podľa 16 ods. 2 písm. h) z o športe, ktorý sa sústavne pripravuje s cieľom dosiahnuť vrcholový športový výsledok
- e) **talentovaný športovec** je športovec do 23 rokov veku, ktorý prejavil vysokú úroveň talentu, športových zručností a športových schopností a je zaradený do zoznamu talentovaných športovcov a zverejnený v zozname v súlade s § 16 ods. 2 písm. d) zák. č. 440/2015 Z. z. o športe v platnom znení,
- f) **zaradeným športovcom** sa na účely tejto zmluvy rozumie profesionálny, vrcholový alebo talentovaný športovec, ktorý splnil podmienky v súlade so Smernicou o zaradení športovcov do VŠC a je podporovaný z finančných prostriedkov VŠC, príp. využíva športovú infraštruktúru a zdravotné stredisko VŠC,

¹ Zákon č. 281/2015 Z. z. zákon o štátnej službe profesionálnych vojakov, zákon č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme v znení neskorších predpisov

- g) **realizačný tím** sú športoví odborníci - tréneri, fyzioterapeuti, maséri, servisní technici, prípadne iní športoví odborníci podľa § 6 zákona č. 440/2015 Z. z. o športe nominovaní NŠZ v zmysle § 29 ods. 4 zák. č. 440/2015 Z. z. o športe a súčasne registrovaní ako športoví odborníci v IS športu,
- h) **podporný tím profesionálneho športovca** sú:
- tréneri minimálne III. kvalifikačný stupeň²,
 - iní športoví odborníci zapísaní v IS športe,
 - zamestnanci VŠC, ktorí nie sú členmi realizačného tímu a podieľajú sa na športovej príprave profesionálneho športovca v rámci plnenia svojich pracovných úloh vo VŠC
- i) **harmonogram športovej prípravy** (ďalej len „HŠP“) sa rozumie časový, miestny a finančný rozvrh prípravy športovca s rozpisom jednotlivých súťaží a jednotlivých športových podujatí, na ktorých sa má športovec zúčastniť vrátane návrhu konkrétnych športovcov a členov realizačného a podporného tímu
- j) **pracovná cesta**: pracovná cesta zamestnanca a služobná cesta profesionálneho vojaka

Článok II.

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je bližšie definovaná spolupráca NŠZ a VŠC pri vytváraní podmienok pri zabezpečení podmienok športovej prípravy:
 - profesionálneho športovca, členov realizačného tímu a podporného tímu profesionálneho športovca, pri účasti na zahraničných a domácich športových podujatiach, reprezentačných sústredujeniach a pri zabezpečovaní pracovných ciest zamestnancov VŠC v pracovnoprávnom alebo obdobnom vzťahu³,
 - vrcholových a talentovaných športovcov pripravujúcich sa na významné športové podujatia so štátnou alebo zahraničnou pôsobnosťou a vytvárať im materiálne a personálne podmienky v súlade s platnou Smernicou o zaradovaní športovcov do VŠC.
2. Platná a účinná zmluva o spolupráci je podmienkou pre poskytovanie finančných prostriedkov z verejných zdrojov pri zabezpečení športovej prípravy športovcov, ktorí nie sú v zozname športovcov top tímu pre aktuálnu sezónu, do času kým nie je zostavený zoznam najvýkonnejších športovcov podľa § 3 písm. d) zákona č. 440/2015 Z. z. o športe v platnom znení.

Článok III.

Práva a povinnosti strán zmluvy

1. Práva a povinnosti NŠZ:

- a) NŠZ navrhuje športovcov na zaradenie do VŠC a spolupracuje pri procese zaradovania športovcov do VŠC.
- b) NŠZ spolupracuje pri procese výberu športového odborníka, s ktorým VŠC uzatvorí pracovnoprávny vzťah v súlade so zákonom č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme alebo v súlade so zák. č. 281/2015 Z. z. o štátnej službe profesionálnych vojakov.

² Vyhláška MŠ VVaŠ SR č. 110/2016 Z. z. o odbornej príprave na nadobudnutie odbornej spôsobilosti v športe

³ zákona č. 281/2015 Z. z. zákon o štátnej službe profesionálnych vojakov a zákona č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme v znení neskorších predpisov

- c) NŠZ vyhlasuje, že všetci športovci, ktorí boli na základe žiadosti navrhnutí do VŠC, spĺňajú výkonnostné kritériá na zaradenie do rezortného športového strediska, sú členmi reprezentácie a pripravujú sa na významné športové podujatie v zmysle predloženého HŠP na príslušný rok. (Žiadosť o zaradenie do VŠC DUKLA Banská Bystrica je uvedená v Prílohe č. 2)
- d) NŠZ vyhlasuje, že všetci športovci o zabezpečenie športovej prípravy ktorých požiadali, sú zverejnení v zmysle § 16 ods. 2 písm. d) a h) zák. č. 440/2015 Z. z. o športe v platnom znení na internetovom sídle NŠZ.
- e) NŠZ vyhlasuje, že má so športovcami vysporiadané všetky záväzky na základe ktorých vykonávajú športovú činnosť a neexistujú prekážky, ktoré by mohli v budúcnosti ohroziť plnenie verejného záujmu v športe, a tým aj účasť na významnom športovom podujatí.
- f) NŠZ je povinný plniť všetky svoje záväzky vyplývajúce z HŠP riadne a včas tak, aby nedošlo k ohrozeniu prípravy zaradených športovcov.
- g) Rozsah finančnej podpory športovcom a spôsob ich využitia je spracovaný v HŠP a je záväzný. Za zmeny v HŠP je zodpovedný tréner, ktorý je povinný každú zmenu vopred písomne oznámiť.
- h) NŠZ je povinný v zmysle § 2 a §16 ods. 1 písm. e) zák. č. 440/2015 Z. z. o športe uhradiť náklady spojené s účasťou na významnom podujatí a príprave na významnú súťaž zaradeného športovca a členov realizačného tímu, v zmysle schváleného HŠP na príslušnú sezónu. Za náklady spojené s účasťou na významnej súťaži a príprave na významnú súťaž sa považuje náhrada preukázaných cestovných výdavkov, náhrada preukázaných výdavkov za ubytovanie, stravné a vedľajších výdavkov v súlade so zák. č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách a interných predpisov NŠZ. V prípade, ak NŠZ pri úhrade nákladov postupuje podľa interných predpisov, zaväzuje sa ich platné znenie doručiť VŠC.
- i) NŠZ doručí VŠC minimálne 5 pracovných dní pred začiatkom športového podujatia písomné vyžiadanie na vyslanie na športové podujatie.
- j) NŠZ sa zaväzuje pred začiatkom každej sezóny na svojom webovom sídle zverejniť príslušným orgánom NŠZ schválené nominačné kritériá na jednotlivé významné podujatie.
- k) NŠZ vyhlasuje, že má vysporiadané finančné záväzky voči všetkým športovcom, ktorí sú v zozname na zaradenie do VŠC, ako aj športovým odborníkom, ktorí sú na základe vzájomnej spolupráce v pracovnoprávnom alebo obdobnom pracovnoprávnom vzťahu s VŠC.
- l) NŠZ sa zaväzuje prihlásiť zaradených športovcov na významné podujatie a medzinárodné podujatie v súlade so schváleným HŠP, pokiaľ splnili dopredu stanovené nominačné kritériá daného podujatia schváleného príslušnými orgánmi NŠZ.
- m) NŠZ môže na základe vystavenej objednávky VŠC uhradiť náklady spojené s účasťou na pracovnej ceste, športovom podujatí (sústredení a prípravných pretekoch) zaradeného športovca, členov realizačného tímu a podporného tímu v zmysle schváleného HŠP na príslušnú sezónu na náklady VŠC. Za náklady spojené s účasťou na pracovnej ceste, športovom podujatí (sústredení a prípravných pretekoch) sa považuje náhrada preukázaných cestovných výdavkov, náhrada preukázaných výdavkov za ubytovanie, stravné a vedľajších výdavkov v súlade so zák. č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách.
Pri zabezpečení nákupu leteniek sa NŠZ zaväzuje postupovať v súlade so zásadou efektívnosti, hospodárnosti a účelnosti podľa §19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách a v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- n) Zúčastniť sa prostredníctvom štatutára alebo inej osoby oprávnenej v zmysle zakladajúceho dokumentu NŠZ, na vyhodnotení RTC a oponentúrach HŠP zorganizovaných VŠC, ktorej predmetom sú športovci zaradení do VŠC .

- o) Zabezpečiť poistenie liečebných nákladov v zahraničí pre vyslaných zamestnancov VŠC - profesionálnych športovcov a členov realizačného tímu, pokiaľ vykonávajú svoju činnosť v súvislosti s predmetom tejto zmluvy, počas celej doby trvania zahraničného podujatia.
- p) Poskytovať súčinnosť VŠC v procese zaradovania vrcholových športovcov do VŠC.
- q) Umožniť, poučiť a zabezpečiť, aby pri reprezentačných akciách do VŠC zaradení športovci, členovia realizačných tímov, ak to povoľujú pravidlá medzinárodných športových organizácií, nosili na športovom oblečení na medzinárodných a domácich športových podujatiach, ako aj na tlačových besedách a mediálnych rozhovoroch viditeľne umiestnené logo VŠC. Za týmto účelom VŠC dodá NŠZ logo vo formáte a vyobrazení, ako je zaregistrované na Úrade priemyselného vlastníctva SR. Veľkosť loga umiestneného na oblečení je minimálne vo veľkosti 50 cm². Logo musí byť umiestnené na dôstojnom a viditeľnom mieste.
- r) Zabezpečiť umiestnenie loga VŠC na svojom webovom sídle.

2. Práva a Povinnosti VŠC

- a) Zo zdrojov VŠC zabezpečiť športovú prípravu zaradených športovcov, členov realizačného tímu a podporného tímu týchto športovcov v súlade so schváleným HŠP na príslušný rok.
- b) Zorganizovať vyhodnotenie RTC a oponentúry HŠP, do VŠC zaradených športovcov.
- c) Zabezpečiť zdravotnú starostlivosť a funkčné vyšetrenia zaradeným športovcom v plánovanom rozsahu.
- d) Zabezpečiť ďalšie sociálne a organizačné podmienky vyplývajúce zo zamestnaneckého vzťahu osôb alebo z iného právneho vzťahu športovca k VŠC, na ktoré sa vzťahuje predmet zmluvy.
- e) Využívať športové náčinie, ktoré je majetkom NŠZ, na výkon športovej prípravy športovcov VŠC.
- f) Poskytnúť NŠZ v súlade s internými predpismi hnutelný a nehnuteľný majetok v správe VŠC na športovú prípravu profesionálnych, vrcholových a talentovaných športovcov.
- g) Spolupracovať pri zabezpečení športového podujatia organizovaného NŠZ
- h) V súlade s platnou legislatívou, podieľať sa na spoluorganizovaní športového podujatia, na ktorom budú štartovať aj športovci zaradení vo VŠC. Športové podujatia budú vopred písomne oznámené zo strany Národného športového zväzu a termín následne písomne potvrdený zo strany VŠC. Rozsah spolupráce a zodpovednosti bude vymedzený v písomnom dokumente.
- i) Zabezpečiť dodanie dizajn manuálu k používaniu registrovaného loga VŠC na sekretariát NŠZ v termíne do 30. mája roku platnosti tejto zmluvy
- j) VŠC spolupracuje s NŠZ pri procese výberu športového odborníka, s ktorým VŠC uzatvorí pracovnoprávny vzťah v súlade so zákonom č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme alebo v súlade so zákonom č. 281/2015 Z. z. o štátnej službe profesionálnych vojakov.
- k) Na tlačových besedách vo VŠC zaradených športovcov a športových odborníkov NŠZ organizovaných VŠC, viditeľne umiestniť logo NŠZ. Za týmto účelom NŠZ dodá VŠC logo vo formáte a vyobrazení, ako je oficiálne zaregistrované, resp. chránené ochrannou známkou. Logo musí byť umiestnené na dôstojnom a viditeľnom mieste.

3. Podmienky vysielania na pracovné cesty, športové podujatia (sústredenia a preteky) na žiadosť NŠZ

- a) NŠZ vopred, minimálne 5 pracovných dní pred vyslaním na pracovnú cestu, na základe písomnej žiadosti vyžiada na podujatie zamestnanca a profesionálneho vojaka VŠC a profesionálnych športovcov VŠC.
(Žiadosť o vyžiadanie zamestnancov je v uvedená v Prílohe č. 1 tejto zmluvy) ,

- b) VŠC po schválení písomnej žiadosti, uverejní odoslanie na pracovnú cestu, športové podujatie (sústredenie, preteky) v dennom rozkaze riaditeľa VŠC a odvolá sa na túto zmluvu.
- c) Nastúpením na pracovnú cestu, športové podujatie (sústredenie, preteky) je zaradený športovec, člen realizačného tímu v plnej starostlivosti NŠZ. Podmienky vyslania na pracovnú cestu sú stanovené podľa písomnej žiadosti NŠZ a následne v dennom rozkaze riaditeľa VŠC.

Článok IV

Platnosť zmluvy a jej ukončenie

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú od jej účinnosti do **30.4.2026**.
2. Zmluva môže byť ukončená vzájomnou dohodou zmluvných strán.
3. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že môže každá zo zmluvných strán túto zmluvu vypovedať bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 1 mesiac a táto začína plynúť prvý kalendárny deň v mesiaci nasledujúcom po doručení výpovede.
4. V prípade závažných a opakovaných porušení tejto zmluvy sa zmluvné strany dohodli, že od tejto zmluvy môžu písomne odstúpiť, pričom odstúpenie od zmluvy je účinné dorúčením druhej zmluvnej strane. Právo na odstúpenie od zmluvy vzniká tej zmluvnej strane ktorá sa porušenia ustanovení tejto zmluvy nedopostila.

Článok V.

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Predmetná zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu poslednej strany a účinnosť dňom nasledujúcom po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Zmluva sa povinne zverejňuje v súlade so z. č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Zúčastnené strany súhlasia so zverejnením zmluvy v Centrálnom registri zmlúv ÚV SR na internete.
3. K zmene dohodnutých podmienok zmluvného vzťahu môže dôjsť len formou písomného dodatku na základe vzájomnej dohody zúčastnených strán alebo pokiaľ by to vyplynulo zo zmien a doplnkov právnych noriem, inak sú neplatné.
4. Pokiaľ nie je v tejto zmluve dohodnuté inak, na vzťahy založené touto zmluvou sa primerane použijú príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka.
5. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnocenných výtlačkoch, z ktorých NŠZ a VŠC obdržia po jednom výtlačku.
6. Zúčastnené strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli a tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.

V, dňa

V Banskej Bystrici, dňa

.....
Ing. Peter Vozár
Prezident SZB

.....
Mgr. Gabriel Baran
riaditeľ VŠC DUKLA